|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **النشرة التشغيلية للاتحاد الدولي للاتصالات www.itu.int/itu-t/bulletin** | | | |
| رقم **1164** | 2019.I.15 | (المعلومات الواردة حتى 31 ديسمبر 2018) ISSN 2312-8240 (نسخة إلكترونية) | |
| Place des Nations CH-1211 Genève 20 (Switzerland) **الهاتف:** +41 22 730 5111  **البريد الإلكتروني: [itumail@itu.int](mailto:itumail@itu.int)** | | **مكتب تقييس الاتصالات (TSB) الهاتف: +41 22 730 5211 الفاكس: +41 22 730 5853 البريد الإلكتروني: [tsbmail@itu.int](mailto:tsbmail@itu.int) /** [**tsbtson@itu.int**](mailto:tsbtson@itu.int) | **مكتب الاتصالات الراديوية (BR) الهاتف: +41 22 730 5560 الفاكس: +41 22 730 5785 البريد الإلكتروني:** [**brmail@itu.int**](mailto:brmail@itu.int) |

**جدول المحتويات**

*الصفحة*

[**معلومات عامة**](#_Toc535844080)

[القوائم الملحقة بالنشرة التشغيلية للاتحاد: *ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات* 3](#_Toc535844081)

[الخدمة الهاتفية:](#_Toc535844082)

[كينيا (الهيئة الكينية للاتصالات (CA)، نيروبي) 4](#_Toc535844083)

[فيتنام (وزارة المعلومات والاتصالات (MIC)، هانوي) 7](#_Toc535844084)

[زمبابوي (الهيئة الزمبابوية للبريد وتنظيم الاتصالات (POTRAZ)‎‏، هراري) 7](#_Toc535844085)

[تقييد الخدمة 20](#_Toc535844086)

[إجراءات معاودة النداء وإجراءات النداء البديلة (القرار 21 المراجَع في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006) 20](#_Toc535844087)

[**تعديلات على منشورات الخدمة**](#_Toc535844088)

[قائمة بأرقام تعرّف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية 21](#_Toc535844089)

[الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) من أجل الخطة الدولية لتعرّف هوية الشبكات والاشتراكات العمومية 26](#_Toc535844090)

[قائمة برموز المشغلين الصادرة عن الاتحاد 27](#_Toc535844091)

[قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC) 28](#_Toc535844092)

[خطة الترقيم الوطنية 29](#_Toc535844093)

| *مواعيد*\* *نشر النشرات التشغيلية المقبلة* | | *بما في ذلك المعلومات الواردة حتى:* |
| --- | --- | --- |
| 1165 | 2019.II.1 | 2019.I.15 |
| 1166 | 2019.II.15 | 2019.II.1 |
| 1167 | 2019.III.1 | 2019.II.15 |
| 1168 | 2019.III.15 | 2019.III.1 |
| 1169 | 2019.IV.1 | 2019.III.15 |
| 1170 | 2019.IV.15 | 2019.IV.1 |
| 1171 | 2019.V.1 | 2109.IV.12 |
| 1172 | 2019.V.15 | 2019.IV.26 |
| 1173 | 2019.VI.1 | 2019.V.15 |
| 1174 | 2019.VI.15 | 2019.V.31 |
| 1175 | 2019.VII.1 | 2109.VI.14 |
| 1176 | 2019.VII.15 | 2019.VI.28 |
| 1177 | 2019.VIII.1 | 2019.VII.15 |
| 1178 | 2019.VIII.15 | 2019.VII.31 |
| 1179 | 2019.IX.1 | 2019.VIII.16 |
| 1180 | 2019.IX.15 | 2019.VIII.30 |
| 1181 | 2019.X.1 | 2019.IX.16 |
| 1182 | 2019.X.15 | 2019.X.1 |
| 1183 | 2019.XI.1 | 2019.X.15 |
| 1184 | 2019.XI.15 | 2019.XI.1 |
| 1185 | 2019.XII.1 | 2019.XI.15 |
| 1186 | 2019.XII.15 | 2019.XII.2 |

\* هذه المواعيد تخص اللغة الإنكليزية فقط.

معلومات عامة

القوائم الملحقة بالنشرة التشغيلية للاتحاد

**ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات**

ألف نشر مكتب تقييس الاتصالات أو مكتب الاتصالات الراديوية القوائم التالية كملحقات للنشرة التشغيلية للاتحاد (OB):

رقم النشرة التشغيلية

1162 الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) من أجل الخطة الدولية لتعرف هوية الشبكات والاشتراكات العمومية (وفقاً للتوصية ITU-T E.212 (2016/09)) (الوضع في 15 ديسمبر 2018)

1161 قائمة بأرقام تعرّف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية (وفقاً للتوصية ITU-T E.118 (2006/05)) (الوضع في 1 ديسمبر 2018)

1154 وضع الاتصالات الراديوية بين محطات الهواة التابعة لبلدان مختلفة (وفقاً للحكم الاختياري رقم 1.25 من لوائح الراديو) وشكل الرموز الدليلية للنداء التي تخصصها كل إدارة لمحطاتها للهواة ومحطاتها التجريبية (الوضع في 15 أغسطس 2018)

1125 قائمة بالرموز الدليلية لمناطق/شبكات التشوير (SANC) (تكملة للتوصية (99/03) ITU-T Q.708) (الوضع في 1 يونيو 2017)

1125 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان للاتصالات الراديوية المتنقلة للأرض للاتصال البعيد (تكملة للتوصية ITU‑T E.218 (2004/05)) (الوضع في 1 يونيو 2017)

1117 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل الاتصالات المتنقلة (تكملة للتوصية ITU‑T E.212 (2016/09)) (الوضع في 1 فبراير 2017)

1114 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان المخصصة وفقاً للتوصية ITU-T E.164 (تكملة للتوصية ITU‑T E.164 (2010/11)) (الوضع في 15 ديسمبر 2016)

1109 قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC) (وفقاً للتوصية (99/03) ITU-T Q.708) (الوضع في 1 أكتوبر 2016)

1096 التوقيت القانوني 2016

1060 قائمة برموز المشغلين الصادرة عن الاتحاد (وفقاً للتوصية ITU‑T M.1400 (2013/03)) (الوضع في 15 سبتمبر 2014)

1015 رموز/أرقام النفاذ للشبكات المتنقلة (وفقاً للتوصية ITU-T E.164 (2010/11)) (الوضع في 1 نوفمبر 2012)

1002 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل المرافق غير المعيارية في الخدمات التليماتية (تكملة للتوصية ITU‑T T.35 (2000/02)) (الوضع في 15 أبريل 2012)

1001 قائمة بالهيئات الوطنية المعينة لتخصيص رموز مزوّد المطراف وفقاً للتوصية ITU‑T T.35 (الوضع في 1 أبريل 2012)

1000 قيود الخدمة (قائمة تلخيصية لقيود الخدمة السارية فيما يتعلق بتشغيل الاتصالات) (الوضع في 15 مارس 2012)

994 إجراءات المراقمة (السابقة الدولية والسابقة الوطنية (للاتصال البعيد) والرقم (الدلالي) الوطني) (وفقاً للتوصية ITU‑T E.164 (2010/11)) (الوضع في 15 ديسمبر 2011)

991 إجراءات معاودة النداء وإجراءات النداء البديلة (القرار 21 الصادر عن مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006)

980 قائمة بمؤشرات مقصد البرقية (وفقاً للتوصية ITU-T F.32 (1995/10)) (الوضع في 15 مايو 2011)

978 قائمة بالرموز الدليلية لمقصد التلكس (TDC) ورموز تعرّف هوية شبكة التلكس (TNIC) (تكملة للتوصية ITU‑T F.69 (1994/06) والتوصية ITU-T F.68 (1988/11)) (الوضع في 15 أبريل 2011)

977 قائمة برموز تعرّف هوية شبكة البيانات (DNIC) (وفقاً للتوصية ITU‑T X.121 (2000/10))

976 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل إرسال البيانات (تكملة للتوصية ITU‑T X.121 (2000/10)) (الوضع في 15 مارس 2011)

974 قائمة بأسماء ميادين التسيير الإداري للإدارة (ADMD) (وفقاً للتوصية ITU‑T F.400 وتوصيات السلسلة X.400) (الوضع في 15 فبراير 2011)

955 النغمات المختلفة المستعملة في الشبكات الوطنية (وفقاً للتوصية ITU-T E.180 (98/03)) (الوضع في 1 مايو 2010)

669 مجموعات الرموز خماسية الأحرف المستعملة في خدمة البرق العمومية الدولية (وفقاً للتوصية ITU‑T F.1 (1998/03))

باء تتاح القوائم التالية في الموقع الإلكتروني لقطاع تقييس الاتصالات:

قائمة برموز المشغلين الصادرة عن الاتحاد (التوصية ITU-T M.1400 (2013/03)) [www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html)

جدول بيروفكس (التوصية ITU-T F.170) [www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html)

قائمة بوكالات التشغيل المعترف بها (ROA) [www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html)

الخدمة الهاتفية  
(التوصية ITU-T E.164)

الموقع الإلكتروني: www.itu.int/itu-t/inr/nnp

كينيا (الرمز الدليلي للبلد +254)

تبليغ في 2018.XII.18:

تعلن *هيئة الاتصالات الكينية (CA)*، نيروبي، عن التحديث التالي لخطة الترقيم الوطنية في كينيا.

***بيان عملية تحديث خطة الترقيم الوطنية لكينيا E.164، الرمز الدليلي للبلد 254:***

أ ) عرض مجمل

الحد الأدنى لطول الرقم (باستثناء الرمز الدليلي للبلد): سبعة (7) أرقام.

الحد الأقصى لطول الرقم (باستثناء الرمز الدليلي للبلد): اثنا عشر (12) رقماً.

ب) تفاصيل مخطط الترقيم:

| *الرمز الدليلي الوطني للمقصد (NDC) أو الرقم (الدلالي) الوطني (N(S)N)* | *طول الرقم (الدلالي) الوطني (N(S)N)* | | *استعمال الرقم ITU-T E.164* | *معلومات إضافية* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *الحد الأدنى لطول الرقم* | *الحد الأقصى لطول الرقم* |
| 20 (NDC) | ثمانية (8) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقة نيروبي |
| 30 | اثنا عشر (12) | اثنا عشر (12) | أرقام الاتصالات من آلة إلى آلة (M2M) | 300 00X XXX XXX مخصصة لشركة Safaricom PLC |
| 40 (NDC) | ثمانية (8) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقة كوالي |
| 41 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقة مومباسا |
| 42 (NDC) | سعبة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز مناطق ماليندي ولامو وغارسين |
| 43 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقة كوالي |
| 44 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز مناطق ماشاكوس وماكيوني وكيتوي |
| 45 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز مناطق آثي ريفر وكاجيادو ولويتوكيتوك |
| 46 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز مناطق غاريسا وواجير ومانديرا |
| 50 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز مناطق نايفاشا وغيلجيل وناروك بمحافظة ناكورو |
| 51 (NDC) | ثمانية (8) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز مناطق ناكورو ونجورو ومولو بمحافظة ناكورو |
| 52 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقتي كاريتشو وبوميت |
| 53 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز مناطق إلدوريت وتوربو وكابسابيت وآيتن وكابارنيت |
| 54 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز مناطق كايتيل ومويسبريدج ولودوور وكابينغوريا |
| 55 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقتي بونغوما وبوسيا |
| 56 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز محافظتي كاكاميغا وفيهيغا |
| 57 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز محافظتي كيسومو وسيايا |
| 58 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز مناطق كيسي وكيلغوريس وأويوغيس ونياميرا |
| 59 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقتي هوماباي وميغوري |
| 60 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقتي مورانغا وكيرينياغا |
| 61 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقة نييري |
| 62 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقة نانيوكي |
| 64 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز مناطق ميرو وماوا وتشوكا |
| 66 (NDC) | ثمانية (8) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقتي ثيكا ورورو |
| 67 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز بلدتي كيامبو وكيكويو |
| 68  (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقة إمبو |
| 69 (NDC) | سبعة (7) | تسعة (9) | رقم جغرافي للخدمات الهاتفية الثابتة | رمز منطقتي مارسابيت وموياليه |
| 100 إلى 199 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة |
| 700 إلى 709 (NDC)  710 إلى 719 (NDC)  720 إلى 729 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Safaricom PLC |
| 730 إلى 739 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Airtel Networks Kenya Ltd |
| 740 إلى 743 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Safaricom PLC |
| 744 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Homelands Media Ltd |
| 745 إلى 746 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Safaricom PLC |
| 747 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Jamii Telecoms Ltd |
| 748 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Safaricom PLC |
| 749 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة |
| 750 إلى 756 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Airtel Networks Kenya Ltd |
| 757 إلى 759 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Safaricom PLC |
| 760 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Mobile Pay Ltd |
| 761 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Eferio Kenya Ltd |
| 762 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Airtel Networks Kenya Ltd |
| 763 إلى 766 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Finserve Africa Ltd |
| 767 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Sema Mobile Services Ltd |
| 768 إلى 769 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Safaricom PLC |
| 770 إلى 779 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Telkom Kenya Ltd |
| 780 إلى 789 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Airtel Networks Kenya Ltd |
| 790 إلى 799 (NDC) | تسعة (9) | تسعة (9) | رقم غير جغرافي للخدمات الهاتفية المتنقلة | خدمات هاتفية متنقلة مخصصة لشركة Safaricom PLC |

للاتصال:

Mr Peter Nyongesa  
Communications Authority of Kenya (CA)  
Waiyaki Way, Nairobi.  
P.O. Box 14448  
NAIROBI 00800  
Kenya

الهاتف: +254 20 4242000/+254 703 042000  
البريد الإلكتروني: nyongesa@ca.go.ke؛ info@ca.go.ke  
الموقع الإلكتروني: www.ca.go.ke

فيتنام (الرمز الدليلي للبلد +84)

تبليغ في 2018.XII.18:

تعلن *وزارة المعلومات والاتصالات (MIC)*،هانوي، عن التحديثات التالية التي طرأت على خطة الترقيم الوطنية في فيتنام.

• تخصيص - خدمات الاتصالات المتنقلة

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *مقدم الخدمة* | *سلاسل الأرقام* | *تاريخ التخصيص* |
| I-Telecom | +84 87 9ABCDEF (CC= +84; NDC=87) | 2017.I.1 |

للاتصال:

Ministry of Information and Communications (MIC)  
18 Nguyen Du Street  
HA NOI 10000  
Viet Nam

الهاتف: +84 43943 0204  
الفاكس: +84 43822 6590  
البريد الإلكتروني: dic@mic.gov.vn  
الموقع الإلكتروني: www.mic.gov.vn

زمبابوي (الرمز الدليلي للبلد +263)

تبليغ في 2018.XII.12:

تعلن *هيئة تنظيم البريد والاتصالات في زمبابوي (POTRAZ)‎‏*،هراري، عن التحديثات التي طرأت على خطة الترقيم الوطنية في زمبابوي.

إذ وافقت الهيئة على قيام المشغل TelOne (Pvt) Limited بتعديل وتجميع رموز المناطق الجغرافية الوطنية على الشبكة الهاتفية التبديلية العمومية في زمبابوي.

كما خصصت هيئة POTRAZ للمشغل Econet Wireless Zimbabwe مجموعتي أرقام المشترك الجديدتين 078 6 XXX XXX و078 7 XXX XXX.

وفيما يلي خطة الترقيم الوطنية المحدّثة لزمبابوي.

**1 تعاريف**

**الرمز الدليلي للبلد (CC)**

الرمز الدليلي للبلد (CC) هو رقم أو تركيبة من الأرقام (واحد أو اثنان أو ثلاثة) لتحديد بلد معين أو بلدان معينة.

**خطة المراقمة**

سلسلة أو تركيبة من الأرقام العشرية والرموز التي تحدد الطريقة التي تُستعمل بها خطة الترقيم. وتشمل خطة المراقمة استعمال السابقات واللاحقات والمعلومات الإضافية المكملة لخطة الترقيم اللازمة لاستكمال النداء.

**رمز المنطقة الجغرافية أو رمز المنطقة (AC)**

يشير هذا الرمز إلى رمز منطقة له حدود جغرافية محددة. وتُستعمل رموز المنطقة الجغرافية لخدمات الخطوط الثابتة التقليدية (أو الخطوط البرية) التي تنتهي عند نقاط ثابتة.

تنقسم الشبكة الهاتفية العمومية التبديلية (PSTN) إلى عدة مناطق جغرافية. ويُخصص لكل منطقة جغرافية رمز منطقة.

**السابقة الدولية (IAP)**

رقم أو تركيبة من الأرقام تستعمل للإشارة إلى أن الرقم التالي عبارة عن رقم دليل دولي. في زمبابوي، سابقة المراقمة الدولية هي ‘00’.

**السابقة الوطنية (NAP) أو سابقة للاتصال البعيد**

رقم أو تركيبة من الأرقام يستعملها مشترك طالب لطلب مشترك آخر في بلده، ولكن خارج منطقة الترقيم أو الشبكة الخاصة به. وهو يتيح النفاذ إلى تجهيزات الاتصال البعيد الأوتوماتية الخارجة.

في زمبابوي، يستخدم الرقم صفر (‘0’) كسابقة دولية للإشارة إلى نداء إلى منطقة جغرافية أخرى (شبكة ثابتة) أو إلى نداء من شبكة ثابتة إلى شبكة متنقلة ومن شبكة متنقلة إلى شبكة متنقلة وأي شبكة أخرى إلى شبكة نقل الصوت باستخدام بروتوكول الإنترنت.

**الرمز الدليلي الوطني للمقصد (NDC)**

الرمز الدليلي الوطني للمقصد هو تركيبة من الأرقام لتحديد منطقة جغرافية محددة مختلفة داخل بلد أو شبكة مختلفة أو مجموعة خدمات (خدمة متنقلة أو خدمة نقل الصوت عبر بروتوكول الإنترنت).

**رقم المشترك (SN)**

يُسمى جزء رقم التوصية ITU-T E.164 الدولي الذي يعرف هوية المشترك في شبكة أو منطقة ترقيم، رقم المشترك (SN).

**X** - الترميز المستعمل في هذه الخطة لتمثيل أي رقم من 0 إلى 9

**2 هيكل الرقم E.164 الدولي**

يتألف الرقم E.164 الدولي للمناطق الجغرافية من عدد متغير من الأرقام العشرية المرتبة في حقول تشفير محددة. وحقول تشفير الرقم E.164 الدولي هي الرمز الدليلي للبلد (CC) والرقم الدلالي الوطني (NSN). والرقم الدلالي الوطني (NSN) هو تركيبة من الرمز الدليلي الوطني للمقصد ورقم المشترك.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| الرمز الدليلي للبلد  (CC) | الرمز الدليلي الوطني للمقصد (NDC) أو رمز المنطقة (AC) | رقم المشترك  (SN) |
| 1 إلى 3 أرقام | الرقم (الدلالي) الوطني (N(S)N) من (n-15) رقم كحد أقصى | |
| الرقم E.164 الدولي للمناطق الجغرافية  15 رقماً كحد أقصى | | |

**3 خطة المراقمة**

**المراقمة المحلية (PSTN)**

يراقم مشترك في المنطقة الجغرافية نفسها رقم المشترك (SN) فقط.

|  |  |
| --- | --- |
| أرقام مراقمة لنداء محلي على الشبكة الهاتفية العمومية التبديلية | SN (XXXXXXXX) |

**المراقمة الوطنية**

المشترك الذي يراقم رقماً في منطقة جغرافية خارج منطقته الجغرافية، يراقم سابقة وطنية ورمز منطقة زائداً رقم المشترك. ويعتبر نداء من شبكة ثابتة إلى شبكة متنقلة أو من شبكة متنقلة إلى شبكة متنقلة أو من أي شبكة إلى شبكة VoIP داخل زمبابوي نداءً وطنياً.

|  |  |
| --- | --- |
| أرقام مراقمة لنداء وطني (الشبكة الهاتفية العمومية التبديلية) | NAP + AC + SN |
| شبكات أخرى (شبكة متنقلة/شبكة VoIP) | NAP + NDC + SN |

**المراقمة الدولية**

المشترك الذي يراقم رقماً دولياً، يراقم سابقة دولية والرمز الدليلي للبلد ورمز المنطقة/رمز شبكة المقصد زائداً رقم المشترك.

يمكن استخدام الرمز (+) للإشارة إلى سابقة دولية (مثل +263 من أجل زمبابوي).

|  |  |
| --- | --- |
| أرقام مراقمة (الشبكة الهاتفية العمومية التبديلية) | IAP + CC + AC + SN |
| شبكات أخرى (شبكة متنقلة/شبكة VoIP) | IAP + CC + NDC + SN |

**4 رموز وسابقات خاصة**

| ***الأرقام*** | ***الخدمة*** | ***تعليقات/ملاحظات*** |
| --- | --- | --- |
| **"0"** | **سابقة وطنية (سابقة للاتصال البعيد)** | هذا يشير إلى نداء إلى منطقة جغرافية أخرى أو رقم خدمة متنقلة أو رقم خدمات VoIP. |
| **"00"** | **سابقة دولية** | تستعمل الأرقام "00" كسابقة دولية. ويشير ذلك إلى نداء دولي أو نداء خارج زمبابوي. |
| **7X** | رموز وطنية للمقصد (NDC) غير جغرافية من أجل الخدمات الهاتفية المتنقلة | 71 – NetOne Cellular 73 – Telecel Zimbabwe 77 – Econet Wireless Zimbabwe 78 – Econet Wireless Zimbabwe |
| **112** | خدمات الطوارئ | NetOne, PowerTel Communications Econet Wireless Zimbabwe Telecel Zimbabwe |
| **114** | طوارئ (الشرطة) | NetOne |
| **116** | خط مساعدة الأطفال | جميع مشغلي الشبكات المتنقلة والثابتة |
| **119** | خدمات الطوارئ | Telecel Zimbabwe |
| **263** | **رمز دليلي للبلد** | الرمز الدليلي لزمبابوي |
| **904** | نغمة الاتصال التلقائية | شبكة ثابتة |
| **908** | مكتب اختبار | شبكة ثابتة |
| **950** | تقرير العطل - الهاتف | شبكة ثابتة |
| **952** | تقرير العطل | شبكة ثابتة |
| **953** | تقرير العطل - البيانات | شبكة ثابتة |
| **960** | الوقت | شبكة ثابتة |
| **961** | خط خاص بالأطفال | شبكة ثابتة |
| **962** | استفسارات الدليل | شبكة ثابتة |
| **965** | استفسارات الدليل الدولي | شبكة ثابتة |
| **966** | حجز الهاتف الدولي | شبكة ثابتة |
| **967** | طلب الاتصال البعيد | شبكة ثابتة |
| **968** | استفسارات بشأن الاتصال البعيد | شبكة ثابتة |
| **969** | حجز الاتصال البعيد | شبكة ثابتة |
| **993** | المطافئ | الطوارئ (شبكة ثابتة) |
| **994** | الإسعاف | الطوارئ (شبكة ثابتة) |
| **995** | الشرطة | الطوارئ (شبكة ثابتة) |
| **999** | الطوارئ العامة (المطافئ/الإسعاف/الشرطة) | الطوارئ (شبكة ثابتة) |
| **86XX** | رموز وطنية للمقصد (NDC) غير جغرافية من أجل الخدمات الهاتفية باستعمال بروتوكول الإنترنت | مشغلو الخدمة الهاتفية باستعمال بروتوكول الإنترنت |
| **3XXXX** | خدمات الأسعار المميزة برموز قصيرة | مشغلو الاتصالات المتنقلة |
| **080x** | أرقام هاتفية مجانية | جميع المشغلين |

**5 جدول تخصيص رموز نقاط التشوير الدولية في زمبابوي**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| ***قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (اثنيني)*** | ***قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (عشري)*** | ***الاسم الوحيد لنقطة التشوير*** | ***اسم مشغل نقطة التشوير*** |
| 6-095-0 | 13048 | Harare STP-202 | Telecel Zimbabwe |
| 6-095-1 | 13049 | Econet Pockets Hill STP | Econet |
| 6-095-2 | 13050 | Econet Willowvale STP | Econet |
| 6-095-3 | 13051 | HRE-ZTE-MSC1-2 | NetOne (Pvt) Ltd |
| 6-096-0 | 13056 | Harare TS (F150) | TelOne (Pvt) Ltd |
| 6-096-1 | 13057 | Gweru ITSC (AXE10) | TelOne (Pvt) Ltd |
| 6-096-2 | 13058 | ZWNET1A | NetOne (Pvt) Ltd |
| 6-096-3 | 13059 | ZWNET1B | NetOne (Pvt) Ltd |
| 6-096-4 | 13060 | Harare ISC (C&C08) | TelOne (Pvt) Ltd |
| 6-096-5 | 13061 | Econet Pockets Hill GMSC | Econet Wireless |
| 6-096-6 | 13062 | Gweru ITSC (C&C08) | TelOne (Pvt) Ltd |
| 6-096-7 | 13063 | Liquid Telecom | Data Control Systems (1996) (Pvt) Ltd |
| 6-097-0 | 13064 | Econet Willowvale GMSC | Econet Wireless |
| 6-097-1 | 13065 | PowerTel STP1 | PowerTel Communications (Pvt) Ltd |
| 6-097-2 | 13066 | Harare STP-148 | Telecel Zimbabwe |
| 6-097-3 | 13067 | Harare GMSC-148 | Telecel Zimbabwe |
| 6-097-4 | 13068 | Africom | Africom (Pvt) Ltd |
| 6-097-5 | 13069 | Aquiva Wireless | Aquiva Wireless (Pvt) Ltd |
| 6-097-7 | 13071 | Pecus VoIP | Pecus Enterprises |

**6 خدمات شبكة الاتصالات المتنقلة العمومية**

أرقام المشترك الوطنية من أجل خدمات شبكة الاتصالات المتنقلة العمومية هي أرقام غير جغرافية وتتألف من الرمز الدليلي الوطني للمقصد (NDC) ورقم المشترك (SN).

ويُعرف الرمز الدليلي الوطني للمقصد لشبكات الاتصالات المتنقلة أيضاً برمز الشبكة المتنقلة (MNC).

بالنسبة للنداءات من محمول إلى محمول أو بالنسبة للنداءات الوطنية من شبكة متنقلة إلى شبكة PSTN/شبكة VoIP، يجب مراقمة السابقة الوطنية "0" أولاً يتبعها الرقم الوطني للمقصد بالكامل. وبالنسبة للنداءات الدولية، يجب مراقمة السابقة الدولية "00" يتبعها الرمز الدليلي للبلد والرقم الوطني للمشترك.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| ***مشغل الشبكة المتنقلة (MNO)*** | ***الرمز الدليلي الوطني للمقصد في الشبكة المتنقلة (NDC)*** | ***الرقم الوطني للمشترك (SN)*** | ***طول الرقم الدلالي الوطني (N(S)N)*** |
| **NetOne Cellular** | 71 | 2 XXX XXX | 9 |
| 3 XXX XXX | 9 |
| 4 XXX XXX | 9 |
| 5 XXX XXX | 9 |
| 6 XXX XXX | 9 |
| 7 XXX XXX | 9 |
| 8 XXX XXX | 9 |
| 9 XXX XXX | 9 |
| **Telecel Zimbabwe** | 73 | 2 XXX XXX | 9 |
| 3 XXX XXX | 9 |
| 4 XXX XXX | 9 |
| 5 XXX XXX | 9 |
| 6 XXX XXX | 9 |
| 7 XXX XXX | 9 |
| 8 XXX XXX | 9 |
| 9 XXX XXX | 9 |
| **Econet Wireless Zimbabwe** | 77 | 1 XXX XXX | 9 |
| 2 XXX XXX | 9 |
| 3 XXX XXX | 9 |
| 4 XXX XXX | 9 |
| 5 XXX XXX | 9 |
| 6 XXX XXX | 9 |
| 7 XXX XXX | 9 |
| 8 XXX XXX | 9 |
| 9 XXX XXX | 9 |
| 78 | 2 XXX XXX | 9 |
| 3 XXX XXX | 9 |
| 4 XXX XXX | 9 |
| 5 XXX XXX | 9 |
| 6 XXX XXX | 9 |
| 7 XXX XXX | 9 |

**7 خدمات المهاتفة باستعمال بروتوكول الإنترنت (VoIP)**

الأرقام الوطنية للمشترك من أجل خدمات المهاتفة باستعمال بروتوكول الإنترنت هي أرقام غير جغرافية وتتألف من الرمز الدليلي الوطني للمقصد (NDC) ورقم المشترك (SN). وبالنسبة للنداءات الوطنية VoIP يجب مراقمة السابقة الوطنية "0" أولاً يتبعها الرقم الدلالي الوطني (NSN).

فيما يخص النداءات الدولية، يجب مراقمة السابقة الدولية "00" يتبعها الرمز الدليلي للبلد والرقم الدلالي الوطني.

| ***مشغل الشبكة VoIP*** | ***الرمز الدليلي الوطني للمقصد (NDC)*** | ***الرقم الوطني للمشترك (SN)*** | ***الرقم الدلالي الوطني (NSN)*** |
| --- | --- | --- | --- |
| **Africom (Pvt) Ltd** | 8644 | 155999-000000 | 10 |
| 280999-200000 | 10 |
| 809999-800000 | 10 |
| 999999-910000 | 10 |
| **Aquiva Wireless (Pvt) Ltd** | 8630 | 000499-000000 | 10 |
| **Dandemutande** | 8612 | 009999-000000 | 10 |
| **Liquid Telecoms Zimbabwe** | 8677 | 665999-000000 | 10 |
| 779999-700000 | 10 |
| 912000-911000 | 10 |
| **Pecus Enterprises (Pvt) Ltd** | 8655 | 025000-000000 | 10 |
| **PowerTel** | 8611 | 419999-200000 | 10 |
| **Telecontract (Pvt) Ltd** | 8683 | 009999-000000 | 10 |
| **TelOne (Pvt) Ltd** | 8688 | 009999-000000 | 10 |
| **ZARNet** | 8622 | 009999-000000 | 10 |

**8 الأرقام الهاتفية المجانية**

فيما يلي تخصيص الأرقام الهاتفية المجانية لزمبابوي

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***المشغل*** | ***رمز الرقم الهاتفي المجاني*** | ***أرقام هاتفية مجانية*** |
| **TelOne (Pvt) Ltd** | 0800 | 9999-0000 |
| 2234999-2231000 |
| 2239999-2239000 |
| **NetOne (Pvt) Ltd** | 0801 | 9999-0000 |
| **PowerTel Communications** | 0802 | 0999-0000 |
| **Econet Wireless Zimbabwe** | 0808 | 8999-0000 |

**9 الشبكات الهاتفية العمومية التبديلية (PSTN)**

إن الرقم الوطني للمشترك فيما يخص خدمات الشبكة الهاتفية العمومية التبديلية هو رقم جغرافي. ويُعرف رمز المنطقة الجغرافية أو رمز المنطقة (AC) أيضاً برمز الاتصال البعيد (TC) الذي يعرّف كل منطقة جغرافية.

• فيما يخص النداءات داخل منطقة الترقيم الجغرافية نفسها (النداءات المحلية)، يجب مراقمة رقم المشترك فقط.

• فيما يخص النداءات الوطنية الموجهة إلى مناطق جغرافية أخرى، يجب مراقمة السابقة الوطنية "0" يتبعها الرقم الدلالي الوطني (SN+AC).

• فيما يخص النداءات الدولية، يجب مراقمة السابقة الدولية "00" يتبعها الرمز الدليلي للبلد والرقم الدلالي الوطني للمشترك.

***\*\* ستستخدم بعض المناطق الجغرافية/البدالات رموز منطقة مزدوجة\*\****

**1.9 هراري**

| *الرقم* | **اسم البدالة** | **الرمز الدليلي للبدالة** | **بداية الرقم** | **نهاية الرقم** | **الأرقام المتاحة** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *1* | Arcturus | 024 | 2142000 | 2142999 | 1000 |
| *2* | Athlone | 024 | 2448000 | 2448999 | 1000 |
| *3* | Athlone | 024 | 2492000 | 2492999 | 1000 |
| *4* | Avondale Host | 024 | 2307000 | 2308999 | 2000 |
| *5* | Avondale Host | 024 | 2371000 | 2379999 | 9000 |
| *6* | Avondale Host | 024 | 2302000 | 2304999 | 3000 |
| *7* | Avondale Host | 024 | 2339000 | 2339999 | 1000 |
| *8* | Avondale Host | 024 | 2332000 | 2337999 | 6000 |
| *9* | Avondale Host | 024 | 2326000 | 2329999 | 4000 |
| *10* | Beatrice | 024 | 2150200 | 2150899 | 700 |
| *11* | Belvedere | 024 | 2740000 | 2741999 | 2000 |
| *12* | Bluffhill | 024 | 2310000 | 2310999 | 1000 |
| *13* | Bluffhill | 024 | 2331000 | 2331999 | 1000 |
| *14* | Bluffhill | 024 | 2305000 | 2305999 | 1000 |
| *15* | Borrowdale Host | 024 | 2850000 | 2855999 | 6000 |
| *16* | Borrowdale Host | 024 | 2858000 | 2859999 | 2000 |
| *17* | Borrowdale Host | 024 | 2870000 | 2870999 | 1000 |
| *18* | Borrowdale Host | 024 | 2880000 | 2886999 | 7000 |
| *19* | Braeside | 024 | 2782000 | 2782999 | 1000 |
| *20* | Braeside | 024 | 2742000 | 2743999 | 2000 |
| *21* | Chitungwiza | 024 | 2121000 | 2131999 | 11000 |
| *22* | Dzivarasekwa | 024 | 2216000 | 2217999 | 2000 |
| *23* | Eastlea | 024 | 2746000 | 2746999 | 1000 |
| *24* | Eastlea | 024 | 2776000 | 2776999 | 1000 |
| *25* | Eastlea | 024 | 2788000 | 2788999 | 1000 |
| *26* | Epworth | 024 | 2577000 | 2577999 | 1000 |
| *27* | Glen Norah | 024 | 2680000 | 2680999 | 1000 |
| *28* | Glen Norah | 024 | 2613000 | 2613999 | 1000 |
| *29* | Glen View Host | 024 | 2645000 | 2649999 | 5000 |
| *30* | Glen View Host | 024 | 2682000 | 2688999 | 7000 |
| *31* | Glen View Host | 024 | 2690000 | 2697999 | 8000 |
| *32* | Gunhill | 024 | 2744000 | 2745999 | 2000 |
| *33* | Gunhill | 024 | 2783000 | 2783999 | 1000 |
| *34* | Harare Airport | 024 | 2575000 | 2575999 | 1000 |
| *35* | Harare Airport | 024 | 2585000 | 2585999 | 1000 |
| *36* | Harare Soft Client | 024 | 2000000 | 2011199 | 11200 |
| *37* | Hatfield Host | 024 | 2570000 | 2574999 | 5000 |
| *38* | Hatfield Host | 024 | 2578000 | 2584999 | 7000 |
| *39* | Hatfield Host | 024 | 2586000 | 2588999 | 3000 |
| *40* | Hatfield Host | 024 | 2500000 | 2509999 | 10000 |
| *41* | Highfield | 024 | 2689000 | 2689999 | 1000 |
| *42* | Highfield | 024 | 2611000 | 2612999 | 2000 |
| *43* | Highfield | 024 | 2616000 | 2616999 | 1000 |
| *44* | Highlands Host | 024 | 2442000 | 2445999 | 4000 |
| *45* | Highlands Host | 024 | 2437000 | 2439999 | 3000 |
| *46* | Highlands Host | 024 | 2494000 | 2494499 | 500 |
| *47* | Highlands Host | 024 | 2495000 | 2498999 | 4000 |
| *48* | Highlands Host | 024 | 2480000 | 2484999 | 5000 |
| *49* | Highlands Host | 024 | 2490000 | 2490999 | 1000 |
| *50* | Hillside | 024 | 2526000 | 2527499 | 1500 |
| *51* | Hillside | 024 | 2747000 | 2747999 | 1000 |
| *52* | Hillside | 024 | 2778000 | 2778999 | 1000 |
| *53* | Julius Nyerere Way Host | 024 | 2748000 | 2759999 | 12000 |
| *54* | Julius Nyerere Way Host | 024 | 2770000 | 2775999 | 6000 |
| *55* | Julius Nyerere Way Host | 024 | 2710000 | 2719999 | 10000 |
| *56* | Julius Nyerere Way Host | 024 | 2779000 | 2781999 | 3000 |
| *57* | Julius Nyerere Way Host | 024 | 2785000 | 2789999 | 5000 |
| *58* | Julius Nyerere Way Host | 024 | 2777000 | 2777999 | 1000 |
| *59* | Kambanje | 024 | 2494500 | 2494999 | 500 |
| *60* | Kambanje | 024 | 2499000 | 2499999 | 1000 |
| *61* | Kuwadzana Host | 024 | 2230000 | 2239999 | 10000 |
| *62* | Kuwadzana Host | 024 | 2218000 | 2219999 | 2000 |
| *63* | Kuwadzana Host | 024 | 2207000 | 2219999 | 13000 |
| *64* | Mabvuku | 024 | 2493000 | 2493999 | 1000 |
| *65* | Mabvuku | 024 | 2491000 | 2491999 | 1000 |
| *66* | Mabvuku | 024 | 2459000 | 2462499 | 3500 |
| *67* | Mabvuku | 024 | 2488000 | 2489999 | 2000 |
| *68* | Marlborough | 024 | 2300000 | 2300999 | 1000 |
| *69* | Marlborough | 024 | 2309000 | 2309999 | 1000 |
| *70* | Marlborough | 024 | 2313000 | 2313999 | 1000 |
| *71* | Meyrick Park | 024 | 2310500 | 2312499 | 2000 |
| *72* | Meyrick Park | 024 | 2315000 | 2316999 | 2000 |
| *73* | Meyrick Park | 024 | 2306000 | 2306999 | 1000 |
| *74* | Msasa | 024 | 2446000 | 2447999 | 2000 |
| *75* | Msasa | 024 | 2485000 | 2487999 | 3000 |
| *76* | Mufakose | 024 | 2698000 | 2699999 | 2000 |
| *77* | Mufakose | 024 | 2681000 | 2681999 | 1000 |
| *78* | Northwood | 024 | 2301000 | 2301999 | 1000 |
| *79* | Northwood | 024 | 2369000 | 2369999 | 1000 |
| *80* | Northwood | 024 | 2338000 | 2338999 | 1000 |
| *81* | Norton | 024 | 2010600 | 2011099 | 500 |
| *82* | Norton/Knowe | 024 | 2152000 | 2155499 | 3500 |
| *83* | Ruwa | 024 | 2132000 | 2133699 | 1700 |
| *84* | Ruwa | 024 | 2134000 | 2136499 | 2500 |
| *85* | Seke | 024 | 2722000 | 2724999 | 3000 |
| *86* | Southerton | 024 | 2660000 | 2669999 | 10000 |
| *87* | Southerton | 024 | 2620000 | 2621999 | 2000 |
| *88* | Sunningdale | 024 | 2576000 | 2576999 | 1000 |
| *89* | Sunningdale | 024 | 2589000 | 2589999 | 1000 |
| *90* | Unit 3 | 024 | 2700000 | 2709999 | 10000 |
| *91* | Unit 3 | 024 | 2250000 | 2257999 | 8000 |
| *92* | Unit 4 C&C08 | 024 | 2790000 | 2799999 | 10000 |
| *93* | Unit 4 C&C08 | 024 | 2760000 | 2769999 | 10000 |
| *94* | Unit 4 CDMA | 024 | 2900000 | 2939999 | 40000 |
| *95* | Unit 6 | 024 | 2730000 | 2739999 | 10000 |
| *96* | Warren Park | 024 | 2220000 | 2229999 | 10000 |
| *97* | Waterfalls | 024 | 2610000 | 2610999 | 1000 |
| *98* | Waterfalls | 024 | 2617000 | 2618499 | 1500 |
| *99* | Waterfalls | 024 | 2614000 | 2615999 | 2000 |
| *100* | Winchendon | 024 | 2860000 | 2862999 | 3000 |

**2.9 بولاوايو**

| *الرقم* | **اسم البدالة** | **الرمز الدليلي للبدالة** | **بداية الرقم** | **نهاية الرقم** | **الأرقام المتاحة** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *1* | Bellevue | 029 | 2460000 | 2479999 | 20000 |
| *2* | Bulawayo | 029 | 2260000 | 2279999 | 20000 |
| *3* | Bulawayo | 029 | 2320000 | 2321999 | 2000 |
| *4* | Bulawayo | 029 | 2330000 | 2330999 | 1000 |
| *5* | Bulawayo | 029 | 2360000 | 2360999 | 1000 |
| *6* | Bulawayo | 029 | 2880000 | 2889999 | 10000 |
| *7* | Cowdray Park | 029 | 2560000 | 2569999 | 10000 |
| *8* | Esigodini | 029 | 2800200 | 2800899 | 700 |
| *9* | Figtree | 029 | 2804000 | 2804899 | 900 |
| *10* | Hillside | 029 | 2240000 | 2249999 | 10000 |
| *11* | Kezi | 029 | 2807200 | 2807899 | 700 |
| *12* | Killarney | 029 | 2290000 | 2299999 | 10000 |
| *13* | Luveve | 029 | 2520000 | 2529999 | 10000 |
| *14* | Mabutweni | 029 | 2400000 | 2419999 | 20000 |
| *15* | Matopos | 029 | 2809200 | 2809899 | 700 |
| *16* | Nkulumane | 029 | 2480000 | 2499999 | 20000 |
| *17* | Northend | 029 | 2200000 | 2219999 | 20000 |
| *18* | Nyamandlovu | 029 | 2821200 | 2821899 | 700 |
| *19* | Pumula | 029 | 2420000 | 2439999 | 20000 |
| *20* | Queensdale | 029 | 2227000 | 2228999 | 2000 |
| *21* | Queensdale | 029 | 2226000 | 2226999 | 1000 |
| *22* | Riverside | 029 | 2280000 | 2289999 | 10000 |
| *23* | Shangani | 029 | 2802200 | 2802899 | 700 |
| *24* | Surburbs | 029 | 2250000 | 2259999 | 10000 |
| *25* | Surburbs | 029 | 2230000 | 2239999 | 10000 |
| *26* | Tsholotsho | 029 | 2861200 | 2861899 | 700 |
| *27* | Turkmine | 029 | 2803200 | 2803899 | 700 |

**3.9 ماشونالاند**

| *الرقم* | **اسم البدالة** | **الرمز الدليلي للبدالة** | **بداية الرقم** | **نهاية الرقم** | **الأرقام المتاحة** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *1* | Banket | 067 | 2142000 | 2143999 | 2000 |
| *2* | Bindura | 066 | 2106000 | 2107999 | 2000 |
| *3* | Centenary | 066 | 2102000 | 2102999 | 1000 |
| *4* | Chakari | 068 | 2189200 | 2189899 | 700 |
| *5* | Chegutu | 068 | 2152200 | 2155499 | 3300 |
| *6* | Chinhoyi | 067 | 2121000 | 2129999 | 9000 |
| *7* | Chirundu | 061 | 2140200 | 2140899 | 700 |
| *8* | Christon Bank | 066 | 2195500 | 2196999 | 1500 |
| *9* | Concession | 066 | 2192000 | 2192999 | 1000 |
| *10* | Darwendale | 067 | 2192200 | 2192899 | 700 |
| *11* | Glendale | 066 | 2182000 | 2182899 | 900 |
| *12* | Guruve | 066 | 2172000 | 2172999 | 1000 |
| *13* | Kadoma | 068 | 2131000 | 2132999 | 2000 |
| *14* | Kadoma Ngezi | 068 | 2134000 | 2134999 | 1000 |
| *15* | Kadoma Rimuka | 068 | 2122000 | 2128999 | 7000 |
| *16* | Kariba | 061 | 2145000 | 2146799 | 1800 |
| *17* | Karoi | 061 | 2142000 | 2143699 | 1700 |
| *18* | Macheke | 065 | 2080200 | 2080899 | 700 |
| *19* | Makuti | 061 | 2141200 | 2141899 | 700 |
| *20* | Marondera | 065 | 2320000 | 2328999 | 9000 |
| *21* | Marondera | 065 | 2728000 | 2729999 | 2000 |
| *22* | Mazowe | 066 | 2195000 | 2195499 | 500 |
| *23* | Mhangura | 067 | 2145000 | 2145999 | 1000 |
| *24* | Mount Darwin | 066 | 2122200 | 2124199 | 2000 |
| *25* | Murewa | 065 | 2122000 | 2124999 | 3000 |
| *26* | Murombedzi | 067 | 2152000 | 2152999 | 1000 |
| *27* | Mutoko | 065 | 2132000 | 2132999 | 1000 |
| *28* | Mutorashanga | 067 | 2196200 | 2196899 | 700 |
| *29* | Mvurwi | 066 | 2162000 | 2162999 | 1000 |
| *30* | Raffingora | 067 | 2198200 | 2198899 | 700 |
| *31* | Sanyati | 068 | 2162000 | 2162999 | 1000 |
| *32* | Selous | 068 | 2144000 | 2144999 | 1000 |
| *33* | Selous | 068 | 2008500 | 2010599 | 2100 |
| *34* | Shamva | 066 | 2137200 | 2137899 | 700 |
| *35* | Trelawney | 067 | 2136200 | 2136899 | 700 |
| *36* | Wedza | 065 | 2082000 | 2082999 | 1000 |

**4.9 ميدلاندز**

| *الرقم* | **اسم البدالة** | **الرمز الدليلي للبدالة** | **بداية الرقم** | **نهاية الرقم** | **الأرقام المتاحة** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *1* | Battle Fields | 055 | 2570000 | 2570999 | 1000 |
| *2* | Chivhu | 054 | 2122000 | 2123999 | 2000 |
| *3* | Gokwe | 055 | 2592000 | 2593999 | 2000 |
| *4* | Gweru Host | 054 | 2220000 | 2233999 | 14000 |
| *5* | Kwekwe Main | 055 | 2520000 | 2526999 | 7000 |
| *6* | Lalapanzi | 054 | 2548200 | 2548899 | 700 |
| *7* | Mbizo 1 & 2 | 055 | 2540000 | 2547999 | 8000 |
| *8* | Mkoba 1 | 054 | 2250000 | 2253999 | 4000 |
| *9* | Mkoba 2 | 054 | 2255000 | 2258999 | 4000 |
| *10* | Munyati | 055 | 2557200 | 2557899 | 700 |
| *11* | Mvuma | 054 | 2532200 | 2532899 | 700 |
| *12* | Nkayi | 055 | 2558200 | 2558899 | 700 |
| *13* | Redcliff | 055 | 2562000 | 2563999 | 2000 |
| *14* | Redcliff | 055 | 2568000 | 2569999 | 2000 |
| *15* | Senga | 054 | 2260000 | 2262999 | 3000 |
| *16* | Shurugwi | 054 | 2526000 | 2528999 | 3000 |

**5.9 مانيكالاند**

| *الرقم* | **اسم البدالة** | **الرمز الدليلي للبدالة** | **بداية الرقم** | **نهاية الرقم** | **الأرقام المتاحة** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *1* | Birchenough Bridge | 027 | 2032000 | 2032999 | 1000 |
| *2* | Checheche | 027 | 2317200 | 2317899 | 700 |
| *3* | Chikanga MSAN | 020 | 2010000 | 2011599 | 1600 |
| *4* | Chimanimani | 027 | 2052000 | 2053999 | 2000 |
| *5* | Chipangayi | 027 | 2046200 | 2046899 | 700 |
| *6* | Chipinge | 027 | 2045600 | 2045799 | 200 |
| *7* | Chipinge | 027 | 2044400 | 2044599 | 200 |
| *8* | Chipinge | 027 | 2042000 | 2043499 | 1500 |
| *9* | Dangamvura | 020 | 2130000 | 2131999 | 2000 |
| *10* | Dangamvura MSAN | 020 | 2030000 | 2032099 | 2100 |
| *11* | Hauna | 026 | 2092000 | 2092999 | 1000 |
| *12* | Headlands | 025 | 2072000 | 2072999 | 1000 |
| *13* | Juliasdale | 026 | 2082200 | 2084199 | 2000 |
| *14* | Murambinda | 025 | 2062000 | 2062999 | 1000 |
| *15* | Murambinda | 025 | 2058000 | 2058499 | 500 |
| *16* | Mutare Fetex | 020 | 2060000 | 2069999 | 10000 |
| *17* | Mutare MSAN | 020 | 2020000 | 2025999 | 6000 |
| *18* | Nyanga | 026 | 2098000 | 2098799 | 800 |
| *19* | Nyazura | 025 | 2055200 | 2055899 | 700 |
| *20* | Odzi | 020 | 2002000 | 2002999 | 1000 |
| *21* | Penhalonga | 020 | 2422200 | 2422999 | 800 |
| *22* | Rusape MSAN | 025 | 2050000 | 2054499 | 4500 |

**6.9 ماسفينغو**

| *الرقم* | **اسم البدالة** | **الرمز الدليلي للبدالة** | **بداية الرقم** | **نهاية الرقم** | **الأرقام المتاحة** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *1* | Chatsworth | 039 | 2308200 | 2308899 | 700 |
| *2* | Chiredzi | 031 | 2315000 | 2317499 | 2500 |
| *3* | Chiredzi | 031 | 2312000 | 2314199 | 2200 |
| *4* | Gutu | 039 | 2302000 | 2303999 | 2000 |
| *5* | Jerera | 039 | 2342000 | 2342999 | 1000 |
| *6* | Mashava | 039 | 2452000 | 2452999 | 1000 |
| *7* | Masvingo | 039 | 2277000 | 2277999 | 1000 |
| *8* | Masvingo | 039 | 2260700 | 2269699 | 9000 |
| *9* | Mataga | 039 | 2366200 | 2366899 | 700 |
| *10* | Mberengwa | 039 | 2360200 | 2360899 | 700 |
| *11* | Mucheke RSM | 039 | 2252000 | 2255999 | 4000 |
| *12* | Ngundu | 031 | 2370200 | 2370899 | 700 |
| *13* | Nyaningwe | 039 | 2380200 | 2381999 | 1800 |
| *14* | Nyika | 039 | 2323200 | 2323899 | 700 |
| *15* | Rutenga | 031 | 2337200 | 2337899 | 700 |
| *16* | Triangle | 031 | 2335000 | 2336999 | 2000 |
| *17* | Zvishavane | 039 | 2355500 | 2357999 | 2500 |
| *18* | Zvishavane | 039 | 2352000 | 2354999 | 3000 |

**7.9 ماتابيليلاند**

| *الرقم* | **اسم البدالة** | **الرمز الدليلي للبدالة** | **بداية الرقم** | **نهاية الرقم** | **الأرقام المتاحة** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *1* | Baobab | 081 | 2830000 | 2834999 | 5000 |
| *2* | BeitBridge | 085 | 2322000 | 2323999 | 2000 |
| *3* | Binga | 081 | 2847200 | 2847899 | 700 |
| *4* | Collen Bawn (CBN) | 084 | 2835000 | 2835199 | 200 |
| *5* | Dete | 081 | 2835200 | 2835899 | 700 |
| *6* | Filabusi | 084 | 2801000 | 2801999 | 1000 |
| *7* | Gwanda | 084 | 2829000 | 2829999 | 1000 |
| *8* | Gwanda | 084 | 2820000 | 2825999 | 6000 |
| *9* | Hwange | 081 | 2820000 | 2824999 | 5000 |
| *10* | Jotsholo | 081 | 2875000 | 2875999 | 1000 |
| *11* | Lupane | 081 | 2856000 | 2857999 | 2000 |
| *12* | Plumtree | 089 | 2805000 | 2807999 | 3000 |
| *13* | Victoria Falls (Airport) | 083 | 2840000 | 2849999 | 10000 |
| *14* | West Nicholson | 084 | 2808200 | 2808899 | 700 |

للاتصال:

Postal and Telecommunications Regulatory Authority of Zimbabwe (POTRAZ)  
Block A, Emerald Business Park  
30 The Chase, Mt. Pleasant  
P. O. Box MP 843  
HARARE  
Zimbabwe

الهاتف: +263 24 2333032  
الفاكس: +263 24 2333041  
البريد الإلكتروني: the.regulator@potraz.gov.zw  
الموقع الإلكتروني: www.[potraz.gov.zw](http://www.potraz.gov.zw)

تقييد الخدمة

انظر الموقع الإلكتروني: [www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012](http://www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012)

|  |  |
| --- | --- |
| ***البلد/المنطقة الجغرافية*** | ***النشرة التشغيلية*** |
| **سيشيل** | **1006 (صفحة 13)** |
| **سلوفاكيا** | **1007 (صفحة 12)** |
| **ماليزيا** | **1013 (صفحة 5)** |
| **تايلاند** | **1034 (صفحة 5)** |
| **سان تومي وبرينسيب‍ي** | **1039 (صفحة 14)** |
| **أوروغواي** | **1039 (صفحة 14)** |
| **هونغ كونغ، الصين** | **1068 (صفحة 4)** |
| **أوكرانيا** | **1148 (صفحة 5)** |

إجراءات معاودة النداء وإجراءات النداء البديلة  
(القرار 21 المراجَع في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006)

انظر الموقع الإلكتروني: www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/

تعديلات على منشورات الخدمة

المختصرات المستخدمة

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **ADD** | إدراج |  | **PAR** | فقرة |
| **COL** | عمود |  | **REP** | استبدال |
| **LIR** | قراءة |  | **SUP** | إلغاء |
| **P** | صفحة (صفحات) |  |  |  |

قائمة بأرقام تعرّف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية  
(وفقاً للتوصية ITU-T E.118 (2006/05))  
(الوضع في 1 ديسمبر 2018)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1161 - 2018.XII.1)  
(التعديل رقم 3)

**النمسا ADD**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *جهة الاتصال* | *التاريخ الفعلي للاستعمال* |
| النمسا | **A1 Telekom Austria AG**  Lassallestraße 9  A-1020 WIEN | **89 43 12** | Mag. Michael Seitlinger, LL.M.  Lassallestraße 9  A-1020 WIEN  الهاتف: +43 50 664 24560  البريد الإلكتروني: regulierung@a1.at | 2005.IV.1 |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *جهة الاتصال* |
| النمسا | **Hutchison Drei Austria GmbH**  Brünner Straße 52  A-1210 WIEN | **89 43 10** | Dr Natalie Ségur-Cabanac  Brünner Straße 52  A-1210 WIEN  الهاتف: +43 5066063202  البريد الإلكتروني: natalie.segur-cabanac@drei.com |

**هونغ كونغ، الصين ADD**

| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *جهة الاتصال* | *التاريخ الفعلي للاستعمال* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| هونغ كونغ، الصين | **CITIC TELECOM INTERNATIONAL LIMITED**  25/F, CITIC Telecom Tower,  93 Kwai Fuk Road  Kwai Chung, Hong Kong | **89 852 01** | Sutton Cheung  25/F, CITIC Telecom Tower,  93 Kwai Fuk Road  Kwai Chung, Hong Kong  الهاتف: +852 237788334  البريد الإلكتروني: suttoncheung@citictel.com | 2018.XII.1 |

**اليابان ADD**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *جهة الاتصال* | *التاريخ الفعلي للاستعمال* |
| اليابان | **Rakuten Mobile Network, Inc.**  1-14-1, Tamagawa,  Setagaya-ku, TOKYO | **89 81 09** | Shigehiro Miyashita  1-14-1, Tamagawa, Setagaya-ku  TOKYO  الهاتف: +81 50 5817 1360  الفاكس: +81 3 6316 3420  البريد الإلكتروني: rmn-sousetsu@mail.rakuten.com | 2019.IV.30 |
| اليابان | **Fujitsu Limited**  4-1-1 Kamikodanaka, Nakahara-ku,  KAWASAKI 211-8588 | **89 81 11** | Yoshinori Yuki  Fujitsu Limited  ShinKawasaki Technology Square,  1-1 Shin-ogura, Saiwai-ku  KAWASAKI 212-8510  الهاتف: +81 44 280 9862  البريد الإلكتروني: fj-wls-mx@dl.jp.fujitsu.com | 2019.V.1 |

**ماليزيا ADD**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *جهة الاتصال* | *تاريخ التسجيل* |
| ماليزيا | **webe digital sdn bhd**  159 Jalan Templer  46050 PETALING JAYA, SELANGOR | **89 60 153** | Muhamad Hafiz Bin Senin  Regulatory Department, Level 8,  159 Jalan Templer  46050 PETALING JAYA, SELANGOR  الهاتف: +60 11 1000 2000  البريد الإلكتروني: muhamad.hafiz@webe.com.my | 2018.X.5 |

**رومانيا SUP**

| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *جهة الاتصال* | *التاريخ الفعلي للإلغاء* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| رومانيا | **2K TELECOM S.R.L.**  10 Mihai Bravu Blvd  PLOIESTI | **89 40 15** | Alexandru Ghita  Sos. Pipera-Tunari nr. 1/VI, Twin Towers  Corp 1, Et. 8, Voluntari  Jud. Ilfov, 077190  الهاتف: +40 21 344 84 00  الفاكس: +40 21 344 84 02  البريد الإلكتروني: alex.ghita@2ktelecom.ro | 2018.XI.12 |

**إسبانيا LIR**

| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *جهة الاتصال* |
| --- | --- | --- | --- |
| إسبانيا | **ORANGE ESPAGNE, S.A.U.**  Paseo Club Deportivo -  P. E. La Finca 1 Edif. 5  28223 Pozuelo de Alarcón  MADRID | **89 34 01** | Isabel Santaella García Royo  Paseo Club Deportivo - P. E. La Finca 1 Edif. 5  28223 Pozuelo de Alarcón  MADRID  الهاتف: +34 911839702  الفاكس: +34 912521632  البريد الإلكتروني: isabel.santaella@orange.com؛ carmen.luque@orange.com |
| إسبانيا | **Euskaltel, SA**  Parque Tecnológico 809  48160 DERIO-BIZKAIA | **89 34 02** | Euskaltel, SA  Parque Tecnológico 809  48160 DERIO-BIZKAIA  الهاتف: +34 94 401 1206  الفاكس: +34 94 401 1028  البريد الإلكتروني: juridico@euskaltel.com |
| إسبانيا | **Telefónica Móviles España, SAU**  Distrito C, Edificio Sur 3, Planta 2  28050 MADRID | **89 34 03** | Alberto Moreno Rebollo  Distrito C, Edificio Sur 3, Planta 2  28050 MADRID  الهاتف: +34 914820767  الفاكس: +34 914820766  البريد الإلكتروني: alberto.morenorebollo@telefonica.com |
| إسبانيا | **Xfera Móviles, S.A.**  Avenida de la Vega 15  28108 MADRID | **89 34 04** | Daniel Ruiz  Avenida de la Vega 15  28108 MADRID  الهاتف: +34 91 131 5505  الفاكس: +34 91 131 5684  البريد الإلكتروني: daniel.ruiz@masmovil.com |
| إسبانيا | **Telecor SA**  c/ Hermosilla 112  28009 MADRID | **89 34 05** | D. José Eduardo Urquiza  c/ Hermosilla 112  28009 MADRID  الهاتف: +34 91 597 2876  الفاكس: +34 91 597 2876  البريد الإلكتروني: notificaciones@elcorteingles.es |
| إسبانيا | **R Cable y Telecomunicaciones Galicia, SA**  CI Real 85  15003 CORUNA A | **89 34 06** | Sr D. Alfredo Ramos González  Calle Real No. 85  A CORUÑA 15003  الهاتف: +34 9 8191 1020  الفاكس: +34 9 8191 1009  البريد الإلكتروني: rexistroentradar@mundo-r.net |
| إسبانيا | **Telefónica Móviles España, SAU**  Distrito C, Edificio Sur 3, Planta 2  28050 MADRID | **89 34 07** | Alberto Moreno Rebollo  Distrito C, Edificio Sur 3, Planta 2  28050 MADRID  الهاتف: +34 680 072 009  الفاكس: +34 680 077 857  البريد الإلكتروني: alberto.morenorebollo@telefonica.com |

| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *جهة الاتصال* |
| --- | --- | --- | --- |
| إسبانيا | **Ruzorange sl**  Avda Juan Carlos I - JC1 55 planta 16  30100 MURCIA | **89 34 09** | Sr. José Luis Garay Vicente  Avda Juan Carlos I - JC1 55 planta 16  30100 MURCIA  الهاتف: +34 652 005 881  الفاكس: +34 968 644 211  البريد الإلكتروني: |
| إسبانيا | **PROCONO S.A.**  Calle Alderete 22  29013, MALAGA | **89 34 12** | Antonio Carrillo Baeza  Avenida de Cádiz, 58  14013 CÓRDOBA  الهاتف: +34 662666970  الفاكس: +34 957760337  البريد الإلكتروني: josecarrillo@ptvtelecom.com |
| إسبانيا | **Vodafone ONO, SAU**  Avenida de América 115  28042 MADRID | **89 34 18** | Luisa Belda Cuesta  Avenida de América 115  28042 MADRID  الهاتف: +34 91 180 9473  الفاكس: +34 91 180 9321  البريد الإلكتروني: regulacionycompetencia@corp.vodafone.es |
| إسبانيا | **ORANGE ESPAGNE, S.A.U.**  Paseo Club Deportivo -  P. E. La Finca 1 Edif. 5  28223 Pozuelo de Alarcón  MADRID | **89 34 21** | Isabel Santaella García Royo  Paseo Club Deportivo - P. E. La Finca 1 Edif. 5  28223 Pozuelo de Alarcón  MADRID  الهاتف: +34 911839702  الفاكس: +34 912521632  البريد الإلكتروني: isabel.santaella@orange.com؛ carmen.luque@orange.com |
| إسبانيا | **R Cable y Telecomunicaciones Galicia, SA**  CI Real 85  15003 CORUNA A | **89 34 25** | Sr D. Alfredo Ramos González  Calle Real No. 85  A CORUÑA 15003  الهاتف: +34 9 8191 1020  الفاكس: +34 9 8191 1009  البريد الإلكتروني: rexistroentradar@mundo-r.net |
| إسبانيا | **IBERFIBRA GESTIÓN DE REDES DE BANDA ANCHA, S.A**  Glorieta de Cuatro Caminos 6/7. Planta 5 Centro  28020 MADRID | **89 34 29** | Enrique Chao Lumbreras  Glorieta de Cuatro Caminos 6/7. Planta 5 Centro  28020 MADRID  الهاتف: +34 911 440 160  الفاكس: +34 911 440 203  البريد الإلكتروني: echao@iberfibra.com |
| إسبانيا | **Telefónica de España S.A.**  Gran Vía 28  28013 MADRID | **89 34 34** | Alberto Moreno Rebollo  Distrito C, Edificio Sur 3, Planta 2  28050 MADRID  الهاتف: +34 91 584 1808  الفاكس: +34 91 319 6087  البريد الإلكتروني: alberto.morenorebollo@telefonica.com |

| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *جهة الاتصال* |
| --- | --- | --- | --- |
| إسبانيا | **Vodafone España S.A.**  Avenida de América 115  28042 MADRID | **89 34 56** | Luisa Belda Cuesta  Avenida de América 115  28042 MADRID  الهاتف: +34 91 587 6385  الفاكس: +34 91 587 6381  البريد الإلكتروني: regulacionycompetencia@corp.vodafone.es |
| إسبانيا | **Vodafone Enabler España, S.L.**  Avenida de América 115  28042 MADRID | **89 34 57** | Luisa Belda Cuesta  Avenida de América 115  28042 MADRID  الهاتف: +34 918 253 333  البريد الإلكتروني: regulacionycompetencia@corp.vodafone.es |

**تركيا LIR**

| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *جهة الاتصال* |
| --- | --- | --- | --- |
| تركيا | **Turkcell İletişim Hizmetleri AŞ**  Aydınevler Mahallesi İnönü Caddesi No:20  Maltepe ISTANBUL | **89 90 01** | Semi Enis Morkoyun  Aydınevler Mahallesi İnönü Caddesi No:20  Maltepe ISTANBUL  الهاتف: +90 532 210 48 45  البريد الإلكتروني: semi.morkoyun@turkcell.com.tr |
| تركيا | **Vodafone Telekomünikasyon AŞ**  Büyükdere Caddesi No:251  34398 Maslak Şişli ISTANBUL | **89 90 02** | Atila Voyvat  Büyükdere Caddesi No:251  34398 Maslak Şişli ISTANBUL  الهاتف: +90 542 705 00 00  البريد الإلكتروني: atila.voyvat@vodafone.com |

الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) من أجل الخطة الدولية  
لتعرّف هوية الشبكات والاشتراكات العمومية  
(وفقاً للتوصية ITU‑T E.212 (2016/09))  
(الوضع في 15 ديسمبر 2018)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1162 - 2018.XII.15)  
(التعديل رقم 1)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***البلد/المنطقة الجغرافية*** | ***\*MCC + MNC*** | ***المشغل/الشبكة*** |
| **بلجيكا SUP** |  |  |
| 206 40 | Join Experience (Belgium) |
| **اليابان ADD** |  |  |
|  | 440 08 | Panasonic Systems Solutions Japan Co., Ltd |
|  | 440 09 | Marubeni Wireless Communications Inc. |
|  | 440 11 | Rakuten Mobile Network, Inc. |
|  | 440 12 | CABLE MEDIA WAIWAI CORPORATION |
| **كينيا SUP** |  |  |
| 639 11 | WiAfrica Kenya Limited |
| **كينيا LIR** |  |  |
| 639 01 | Safaricom PLC |
| 639 02 | Safaricom PLC |
| **السويد LIR** |  |  |
| 240 60 | Telefonaktiebolaget LM Ericsson (خُصص هذا الرمز الدليلي لهذه الشبكة المتنقلة لأغراض الاختبار، بترخيص مؤقت صالح حتى 2019-12-31) |
| **فيتنام SUP** |  |  |
| 452 03 | S Telecom (CDMA) |
|  | 452 06 | EVN Telecom |
|  | 452 08 | EVN Telecom |
| **فيتنام ADD** |  |  |
|  | 452 05 | Vietnamobile |
|  | 452 08 | I-Telecom |
| **فيتنام LIR** |  |  |
|  | 452 07 | Gmobile |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* MCC: الرمز الدليلي القُطري للاتصالات المتنقلةMobile Country Code / Indicatif de pays du mobile /  
 MNC: الرمز الدليلي للشبكة المتنقلةMobile Network Code / Code de réseau mobile /

قائمة برموز المشغلين الصادرة عن الاتحاد  
(وفقاً للتوصية ITU‑T M.1400 (2013/03))  
(الوضع في 15 سبتمبر 2014)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1060 - 2014.IX.15)  
(التعديل رقم 72)

| ***البلد أو المنطقة/رمز ISO*** | ***رمز الشركة*** | ***الاتصال*** |
| --- | --- | --- |
| ***اسم/عنوان الشركة*** | ***(رمز المشغل)*** |  |

***جمهورية ألمانيا الاتحادية /DEU* ADD**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| DCC Duisburg CityCom GmbH Gesellschaft für Telekommunikation  Bungerstraβe 27  47053 DUISBURG | **DUCC** | Mr Wolfgang Wagner  الهاتف: +49 203 604 2924  الفاكس: +49 203 604 4902924  البريد الإلكتروني: wolfgang.wagner@dcc-duisburg.de |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| QSC AG  Matthias-Brueggen-Strasse 55  50829 COLOGNE | **QSCAG** | Carrier Management  الهاتف: +49 221 6698 000  الفاكس: +49 221 6698 009  البريد الإلكتروني: info@qsc.de |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| SUPERTEL A/S  Hoerskatten 3  2630 TAASTRUP  Denmark | **SUPT** | Mr Hugo Nielsen  الهاتف: +45 7730 3000  الفاكس: +49 40 6558 9529  البريد الإلكتروني: order@supertel.dk |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| wirsNET Kabeldienstleistungen UG (haftungsbeschraenkt)  Obere Bergstrasse 50  01445 RADEBEUL | **WIRS** | Mr Michael Wirsig  الهاتف: +49 351 3409404  الفاكس: +49 351 46563641  البريد الإلكتروني: info@wirsnet.de |

***جمهورية ألمانيا الاتحادية /DEU* LIR**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Markus Seemann my-netphone  Wiesenweg 2  83098 BRANNENBURG | **MYNET** | Mr Markus Seemann  الهاتف: +49 8034 7096030  الفاكس: +49 8034 7096031  البريد الإلكتروني: manfred.dohmen@enghouse.com |

قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC)  
(وفقاً للتوصية ITU-T Q.708 (1999/03))  
(الوضع في 1 أكتوبر 2016)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1109 - 2016.X.1)  
(التعديل رقم 49)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| *البلد/ المنطقة الجغرافية* | | *الاسم الوحيد لنقطة التشوير* | *اسم مشغل نقطة التشوير* |
| *ISPC* | *DEC* |
| **بلجيكا SUP** | | | |
| 2-012-6 | 4198 | Join Belgium 1 | Join Experience Belgique |
| **البوسنة والهرسك SUP** | | | |
| 2-218-0 | 5840 | IATC SA1/Sarajevo | BH Telecom d.d. Sarajevo |
| 2-218-4 | 5844 | Banjaluka MN1 | Telekomunikacije RS, a.d. Banja Luka |
| 2-218-5 | 5845 | Banjaluka MN2 | Telekomunikacije RS, a.d. Banja Luka |
| 2-219-1 | 5849 | AirABA/SA1 Sarajevo | AirABA d.o.o. Sarajevo |
| 2-219-3 | 5851 | CGBN1 Bijeljina | Crumb Group d.o.o. Bijeljina |
| **البوسنة والهرسك ADD** | | | |
| 3-239-4 | 8060 | EK St1 | ELTA-KABEL d.o.o. Doboj |
| 3-239-5 | 8061 | ITM-Sa | Telemach d.o.o. Sarajevo |
| 3-239-6 | 8062 | ABC Sarajevo | SOFTNET d.o.o. Sarajevo |
| **البوسنة والهرسك LIR** | | | |
| 2-218-3 | 5843 | Siroki Brijeg | JP Hrvatske telekomunikacije d.d. Mostar |
| 2-219-0 | 5848 | T3/SA1 Sarajevo | Teledigital d.d. Sarajevo |
| 2-219-6 | 5854 | Aneks/BL1 Banjaluka | Blicnet d.o.o. Banja Luka |
| **كينيا SUP** | | | |
| 6-079-2 | 12922 | Nairobi | WiAfrica Kenya Limited |
| **كينيا LIR** | | | |
| 6-078-2 | 12914 | Westlands | Safaricom PLC |
| 6-078-4 | 12916 | Kasarani | Safaricom PLC |
| **السويد SUP** | | | |
| 2-081-7 | 4751 | STO 001 GSX1 (Stockholm) | Interoute Communications Limited |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

ISPC: رموز نقاط التشوير الدولية.  
 International Signalling Point Codes.  
 Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).  
 Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

خطة الترقيم الوطنية  
(وفقاً للتوصية ITU‑T E.129 (2013/01))

الموقع الإلكتروني: www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html

يرجى من الإدارات أن تبلغ الاتحاد الدولي للاتصالات بالتغييرات التي تطرأ على خطة الترقيم الوطنية الخاصة بها أو أن تقدم تفسيراً في صفحتها الإلكترونية الخاصة بخطة الترقيم الوطنية فضلاً عن جهات الاتصال لديها بحيث يتسنى نشر المعلومات وإتاحتها مجاناً لجميع الإدارات/وكالات التشغيل المعترف بها ومقدمي الخدمات في الموقع الإلكتروني لقطاع تقييس الاتصالات التابع للاتحاد.

ويرجى من الإدارات أن تستعمل النسق المبين في التوصية ITU‑T E.129 بالنسبة إلى مواقعها الإلكترونية الخاصة بالترقيم أو عند إرسال معلوماتها إلى مكتب تقييس الاتصالات للاتحاد (البريد الإلكتروني: [tsbtson@itu.int](mailto:tsbtson@itu/.int))، ونذكّرها بأنها مسؤولة عن تحديث هذه المعلومات تباعاً.

اعتباراً من 2018.XII.15 قامت البلدان /المناطق الجغرافية التالية بتحديث خطة الترقيم الوطنية الخاصة بها في موقعنا الإلكتروني:

|  |  |
| --- | --- |
| *البلد / المنطقة الجغرافية* | *الرمز الدليلي للبلد (CC)* |
| الصين | +86 |
| سيشيل | +248 |
| ترينيداد وتوباغو | +1 868 |